

Organizzazione PRO LOCO Collebeato

29<sup>a</sup>

# dei perseech



dal 15 al 22 luglio 2012

Con il Patrocinio di



PROVINCIA  
DI BRESCIA

ASSESSORATO  
CULTURA E TURISMO

Con il Patrocinio di



Comune di Collebeato

[www.comune.collebeato.bs.it](http://www.comune.collebeato.bs.it)



PRO LOCO COLLEBEATO

[www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)



Maglione S.r.l. - Brescia - Tel. 030.2585077 / Roma - Tel. 06.94810330  
[www.leq.it](http://www.leq.it) - [info@leq.it](mailto:info@leq.it)

**Self LAUNDRY** **LAVANDERIA SELF-SERVICE**  
[info@leq.it](mailto:info@leq.it) - infoline 030 2585077

**FACILE  
 ED  
 ECONOMICA**

## **Negozi in Brescia:**

- Via Farfengo, 34**
- Via Don Vender, 28**
- Via Vallecamonica, 11**

**orario: dalle 8.00 alle 22.00  
 tutti i giorni**



## *Lettera del Sindaco*

*Antonio  
Trebeschi*

*Festa delle Pesche 2012: la formula vincente di una tradizione che prosegue ed ogni anno si rinnova.*

*Tutta la Comunità è chiamata a partecipare all'evento, promosso principalmente perché le persone si ritrovino per il piacere di incontrarsi e giovani e adulti collaborino affinché tutto funzioni per il meglio, ricordando una coltivazione che ebbe grande importanza per l'economia locale. Sono sempre più numerosi i volontari di ogni età coinvolti dall'organizzazione, prima nelle contrade, poi al parco, nell'arco dell'intera settimana.*

*Tutte le associazioni del paese, coordinate dalla Proloco, si mettono in gioco e chiunque può dare il proprio contributo: dal confezionamento degli addobbi per le vie, all'allestimento degli spazi, alla cottura e distribuzione vivande, fino alla separazione dei rifiuti – sempre attenta ed efficace. Per le serate nelle contrade ogni famiglia può collaborare preparando una torta - e vedremo quest'anno chi avrà la meglio tra Villa di Sopra, Mella e Villa di Sotto.*

*L'Amministrazione Comunale promuove l'iniziativa con un sostegno sia logistico che economico e la manovalanza degli amministratori.*

*Tutti i Collebeatesi dunque sono invitati a partecipare, siano originari - "de arméla", o forestieri - cioè "innestati" - come il sottoscritto.*

*Partecipate e chissà che non sia l'inizio di un impegno che potrà proseguire anche su altri fronti: nella scuola, in una delle associazioni che tanto fanno per il nostro paese, oppure - perché no - anche in Comune.*

*C'è sempre bisogno di persone disponibili a dedicare parte del proprio tempo agli altri. Grazie a tutti quelli che lo hanno fatto in passato ed a quelli che lo stanno facendo e ...*

*buona festa a tutti  
Antonio Trebeschi*

# Organizzazione

Pro Loco Collebeato



[www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)

Comune di Collebeato



[www.comune.collebeato.bs.it](http://www.comune.collebeato.bs.it)

## CONSIGLIO DIRETTIVO 2012 - 2015

**Presidente** Gianni Rodella      **Vicepresidente** Mario Lussignoli  
**Segretario** Andrea Bono      **Tesoriere** Damiano Raccagni

### Consiglieri

Gianluigi Antonelli - Angelo Capuzzi - Francesco Dellavedova  
Enzo Rebecchi - Marina Sella

### Revisori dei conti

Roberto Bertoni - Corrado Ballini - Mattia Pedretti



### PRO LOCO COLLEBEATO

Via Martinengo, 8 - 25060 COLLEBEATO - BS  
mail: [info@prolococollebeato.org](mailto:info@prolococollebeato.org) - web: [www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)

## Aziende Agricole:

azienda agricola

**PEDRINI PIERINO**

Via Fiume - Collebeato  
Tel. 030 2511607

azienda agricola

**ORESTE RODELLA**

Via Saletto, 3 - Collebeato  
Tel. 030 2511031 - Fax 030 2519294

azienda agricola

**SANTINI MARIO**

Via Capretti, 1 - 25136 Brescia (Stocchetta)  
Tel. 030 2005602

azienda agricola

**F.lli FRATTINI**

Via S. Giulia, 26 - Roncadelle  
Tel. 333 2716447

azienda agricola

**FIORI DI PESCO**

Via Trento, 33 - Collebeato  
Tel. 030 2511763

Per tutta la durata della manifestazione settimanale sarà garantito il servizio di assistenza sanitaria da parte di Bresciasoccorso.



# Lettera del Presidente

Gianni  
Rodella

## COLLEBEATO, PESCHE, FESTA DELLE PESCHE,

tre realtà che identificano un paese. Quanti ricordi, quanta "storia" legata a questo frutto. Chiudo gli occhi e mi rivedo piccolo, con i calzoni corti, correre tra i filari di pesche che mio padre Paolo coltivava nella vicina Stocchetta. Lo vedo piantare con meticolosa precisione delle piccole piantine; in seguito, armato di un "bisturi" speciale, le incideva, innestava loro una gemma e le fasciava premurosamente. Per incanto, dopo poco tempo, sbocciavano dei fiori che diventavano poi colorate e gustosissime pesche. Ricordo alcuni dei loro nomi, a volte pronunciati nell'inglese "brescianizzato" dei contadini di quei tempi. C'erano le straniere *Mayflower*, *Asden*, *Red Haven* e l'*Elberta*, oltre ai locali *Tebaldo*, *Zalt de l'Ospedal*; i coloratissimi *Morelone* e *Turco*, il *Belfiore*, vanto dei contadini per la sua pezzatura da record, buono e "spiccagnolo" era il *Ros de Fai* che faceva concorrenza al *Ros de Lai* e al *Ros del becher*; chiudeva a quei tempi la stagione il famoso *J.H.Hale*, giallo con polpa soda, adatto per confetture da gustare in inverno.

Gli anni sono passati, il bambino di allora, crescendo, ha scelto strade diverse, ma nel cuore ha portato sempre quegli indelebili ricordi. Adesso, da "grande," ha l'onore di presiedere la locale Pro Loco. Orgoglioso di quel C850 che indica il suo paese natale, si è ritrovato come per incanto di nuovo tra le pesche. Non avranno più i nomi di quei tempi, ma sono sempre "*I pèrséch de Cobiât*".

Quei "pèrséch", che per anni sono stati fonte di lavoro e di sostentamento per numerose famiglie collebeatesi, tornano ad essere al centro della vita del nostro paese: per una settimana centinaia di volontari appartenenti a tante realtà associative che operano a Collebeato, coordinati quest'anno dal nuovo Staff della Pro Loco, saranno i protagonisti della 29ª *Festa dei pèrséch*, coinvolti in un'esperienza di partecipazione, di condivisione e di aggregazione sociale

A nome mio personale e del nuovo Staff della Pro Loco rivolgo un ringraziamento sincero all'Amministrazione Comunale, che anche in tempi particolarmente difficili continua a sostenere l'iniziativa; a chi negli anni 80 ripropose la vecchia Sagra, al vecchio Direttivo della Pro Loco, che per oltre un decennio ha gestito la Festa diventata nel frattempo la più importante per Collebeato. Un ringraziamento particolare va al COMITATO, che negli ultimi 5 anni ha egregiamente "traghetato" la Festa dal vecchio al nuovo Direttivo della Pro Loco, a tutte le Associazioni che collaborano, a tutti i Volontari e a coloro che a vario titolo contribuiscono per il buon esito della manifestazione. Ringrazio e saluto altresì cordialmente quanti durante la Festa ci onoreranno della loro presenza, augurando a tutti una buona Festa.

Il Presidente  
Gianni Rodella

SALUMI D'ITALIA



# Concorso Fotografico

*Aperto a tutti*

*in programma  
dopo l'estate*

Pro Loco Collebeato

Comune di Collebeato



[www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)



[www.comune.collebeato.bs.it](http://www.comune.collebeato.bs.it)

## CONCORSO FOTOGRAFICO COLLEBEATO UN PAESE IN 4 SCATTI

**ISCRIZIONE GRATUITA**

**Se vuoi partecipare, porta le tue fotografie a:**

**COMUNE COLLEBEATO** (Via S. Francesco 1)

**FOTO VINICIO** (Via S. Francesco 30—Collebeato - **entro il 15 settembre 2012**)

Regolamento e modulo per iscrizione su:

[www.comune.collebeato.bs.it](http://www.comune.collebeato.bs.it)—[www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)

**Le foto pervenute saranno esposte all'inaugurazione  
del nuovo Centro Civico "LA PORTA DEL PARCO"**

PHOTO



**Vinicio  
Rodella**

Via S. Francesco d'Assisi 30a  
25060 Collebeato  
tel. 0302911633

**Tende da sole con tessuti delle migliori marche**

**Careddu**

**Tende**

**Pensiline**

**Pergolati**

**Zanzariere**

**Box auto**

**Serramenti**

**Preventivi  
e posa gratuiti**

Capriano del colle  
T. **030.9971610**  
info@careddugroup.it

visitare il nostro sito:  
[www.careddugroup.it](http://www.careddugroup.it)

**Specialisti del Piede**

**ORTOPEDIA**



**OSPEDALE**

**TEL. 030 3700713**

**ANALISI COMPUTERIZZATA DEL PASSO  
PRODUZIONE PLANTARI CON TECNOLOGIA CAD-CAM**

**PRODUZIONE**

- Plantari per sportivi
- Plantari per bambini
- Calzature per bambini
- Calzature su misura
- Busti ortopedici
- Apparecchi per scoliosi
- Tutori ortopedici

**VENDITA**

- Articoli per disabili
- Costumi per mastectomia
- Corsetteria
- Carrozze per invalidi
- Elettromedicali
- Calzature sanitarie
- Calze elastiche

**CONVENZIONATI ASL INAIL**



[www.ortopediaspedale.it](http://www.ortopediaspedale.it)

# Concorso Fotografico

*Riservato  
alle scuole*

*in programma  
dopo l'estate*

Pro Loco Collebeato

Comune di Collebeato



[www.prolococollebeato.org](http://www.prolococollebeato.org)



[www.comune.collebeato.bs.it](http://www.comune.collebeato.bs.it)

## CONCORSO FOTOGRAFICO SCOLASTICO

# COLLEBEATO UN PAESE IN 4 SCATTI



**ISCRIZIONE GRATUITA**

**RISERVATO ALLE SCUOLE**  
POSSONO PARTECIPARE TUTTE LE CLASSI DELLA  
SCUOLA ELEMENTARE E MEDIA DI COLLEBEATO

Regolamento e modulo iscrizione in Segreteria

Le foto pervenute saranno esposte all'inaugurazione del  
nuovo Centro Civico "LA PORTA DEL PARCO"



**Solar**  **net**

E n e r g i a R i n n o v a b i l e

**Energia Pulita Fotovoltaica a Costo Zero**

Studio, progettazione e consulenza tecnica per la  
realizzazione impianti solari termici e fotovoltaici

Solarenet s.r.l. Via del Brolo 32 - 25136 Brescia  
Tel. 030-2003420 Fax 030-2054378  
[www.solarenet.it](http://www.solarenet.it) email: [energia@solarenet.it](mailto:energia@solarenet.it)

*Domenica 15 Luglio*

*Palazzo  
Martinengo*

APERTURA FESTA

ore 21,00 *Gran Concerto Musicale*  
a cura della

Colonne Sonore  
da Film  
e Pop Rock

*Suite*  
ORCHESTRA



La Suite Orchestra è un'associazione musicale, formata da giovani musicisti di età compresa tra i 13 e i 22 anni provenienti da vari Conservatori, Licei e accademie musicali.

L'organico è composto da circa 45 elementi: violini, viole, violoncelli, chitarre, flauti, tastiere e percussioni.

Il repertorio spazia tra i vari generi: brani moderni, colonne sonore e arie famose create su misura per l'organico da arrangiamenti particolarmente accattivanti dal M° Massimiliano Pezzotti.

[www.suiteorchestra.it](http://www.suiteorchestra.it)

# LEADER *Sport*

**VENDITA AL PUBBLICO  
FORNITURE A SOCIETÀ SPORTIVE**



Firetrap

Mizuno

asics



macron

CONVERSE



Via Fausto Gamba, 22 - Tel e Fax 030.2512021 - 25128 BRESCIA



AUTORIZZATA



VETTURA SOSTITUTIVA  
ASSISTANCE

**CARROZZERIA  
OFFICINA MECCANICA**

CARROZZERIA **NUOVA OBERDAN** [www.carrozzerianuovaoberdan.it](http://www.carrozzerianuovaoberdan.it)  
25060 COLLEBEATO (Bs) - Via Mattei, 3 Tel. 030.2510790 - Fax 030.2519084

IMPIANTI ELETTRICI CIVILI ED INDUSTRIALI

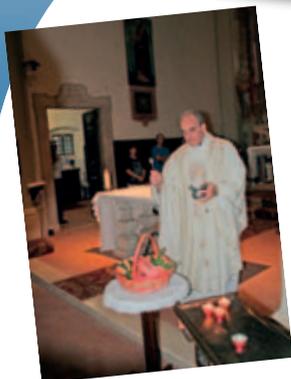
**LA RESISTENZA**

di Angelo Ceresara

Via Galileo Galilei, 10 • 25060 Collebeato (Bs)  
Tel./Fax 030 2510351 - Cell. 333 6082298

*Lunedì 16 Luglio*

*Via  
Marconi*



ore 19,30

*S. Messa*  
*al Santuario della*  
*Madonna della Calvarola*  
Benedizione cesto delle pesche

ore 20,00

*Festa in Contrada*  
*Villa di Sopra*



✦ **STAND GASTRONOMICO**



- ✦ Animazione e Giochi per bambini
- ✦ Ballo liscio e cover - LatinoAmericano  
Anni 60/70  
D.J. Lorenzo





# STUDIO DENTISTICO AZZINI Dott. ABA

LAUREATA IN ODONTOIATRIA  
E PROTESI DENTARIA

IMPLANTOLOGIA, TECNICHE LASER ASSISTITE

Via S. Francesco, 4/c - 25060 Collebeato (Bs)  
Per appuntamento: Tel. 030 2512115



**BRECCIASOCCORSO** *onlus*  
*Ambulanze al servizio dei bresciani*

Via Trento, 155 - 25123 Brescia  
Tel. e Fax 030.391775

*Martedì 17 Luglio*

*P.le  
Resistenza*

ore 20,00

*Festa in Contrada  
Contrada del Mella*



✦ **STAND GASTRONOMICO**



- ✦ Animazione e Giochi per bambini
- ✦ Ballo liscio e cover - *DJ Gianni*





FRANCIACORTA  
1979



# MIRABELLA

RODONGO SAIANO - BRESCIA - ITALIA  
[www.mirabellavini.it](http://www.mirabellavini.it)



Heroflon S.p.A.  
Technical Fluorinated Polymers

Via Alcide De Gasperi, 4  
25060 Collebeato (BS) - ITALY

Tel. + 39 030 2510211

Fax + 39 030 2511495

[www.heroflon.it](http://www.heroflon.it)



*Mercoledì 18 Luglio*

*Via  
Veneto*

ore 20,00

*Festa in Contrada*  
**Villa di Sotto**

♦ Animazione e Giochi per bambini



♦ **STAND GASTRONOMICO**

*Country Music Night*

**Musica e Balli  
Country and  
western con:**



APERTO TUTTI I GIORNI DALLE 7,00 ALLE 20,00

CHIUSO LUNEDÌ MATTINA



VIA DE GASPERI, 13 - COLLEBEATO (BS) - TEL. 030 2510031 - FAX 030 2510053  
VIA DON VITTORIO BERGOMI - CASTEL MELLA (BS) - TEL: 030 2586291 - 030 2586304  
VIA ISEO - ERBUSCO (BS) - TEL. 030.7242188

Fapes a Brescia  
si chiama Adriano.



DAL 1965



In Via Roma 30, Collebeato - Brescia

 **CREDITO  
COOPERATIVO  
DI BRESCIA**  
*crescere insieme*

Filiale 16 di Collebeato  
Via Quaglieni - 25060 Collebeato (Bs)  
Tel. 030 2510334 - mail: F\_Collebeato@bccbrescia.it  
[www.bccbrescia.it](http://www.bccbrescia.it)



LAVORAZIONI MECCANICHE

Via Roma, 104/E - 25060 Collebeato (Bs)

Tel. e Fax 030 2510330

## MODELLERIA BORTOT

di BORTOT PAOLA, BORTOT MIRELLA e TAIOLA LUIGI

MODELLI IN METALLO  
CONCHIGLIE - CASSE D'ANIMA  
ATTREZZATURE PER FONDERIA

25060 COLLEBEATO (Bs)

Via Roma, 104  
Tel. e Fax 030 2511215 - 030 2519147

**Dimensione Frutta**  
di **SCARAMELLA**  
**Frutta & Verdura**

Via S. Francesco d'Assisi, 2/C  
Collebeato - Bs  
cell. 335 8236743



Via De Gasperi, 11/M - 11/D  
Collebeato (Brescia)

Tel. 030.2511642 - Fax 030.2511710



Via Quaglieni, 4/N  
25060 COLLEBEATO (Brescia)

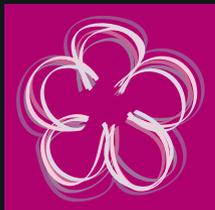
Tel. 030.2511127



Collebeato (Brescia)  
Via De Gasperi, 27  
Tel. 0302511175



AGRITURISMO



LOCANDA  
DEL PESCO

AGRITURISMO LOCANDA DEL PESCO

Via Trento 33 - 25060 Collebeato

Per informazioni:

[www.locandadelpesco.it](http://www.locandadelpesco.it) - [info@locandadelpesco.it](mailto:info@locandadelpesco.it)

tel. 030.2511763

cell. 331.1543842

Prossima apertura maneggio ed escursioni a cavallo



*Sant'Angelo*  
**BANDIERE**  
di DAMIANO  
RACCAGNI

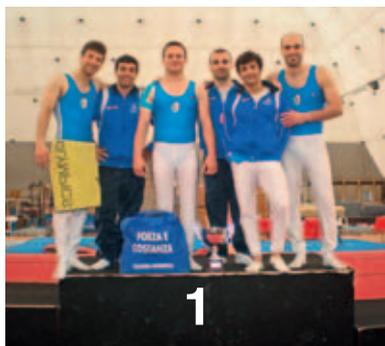
*Presenta i Campioni Italiani*

*Ginnastica Artistica*

*Giovedì 19 Luglio*

ore 20,30 *al Parco*

Esibizione della squadra agonistica Maschile  
di Ginnastica Artistica della Forza e Costanza  
di Brescia, squadra promossa in serie A



20

via V. Veneto, 16 • 25060 Collebeato (Brescia) • Tel. e Fax 030 2511911 • Cell. 335 407043  
[www.santangelobandiere.com](http://www.santangelobandiere.com) • [www.santangeloartesaera.com](http://www.santangeloartesaera.com)

*Giovedì 19 Luglio*



♦ STAND GASTRONOMICO  
APERTO DALLE ORE 19,00

*Parco  
1° Maggio*

ore 21,00

*Intrattenimento*



*Musicale con  
Tutti i frutti + 1*

ore 22,00

*Angelo Pintus  
Ti boccio a prescindere*





**Az. Agr.**

**F.lli FRATTINI**

Via S. Giulia, 26  
RONCADELLE (BS)  
tel. 333.2716447

**vendita diretta  
carni bovine,  
suine e insaccati**

Apertura:  
Giovedì - Venerdì - Sabato  
ore 9-12 15-19

## Bozzoni Pietro Giuseppe & C. s.n.c.

- ▶ CROMATURA DURA A SPESSORE
- ▶ RETTIFICHE E LEVIGATURE DI TUTTE LE DIMENSIONI PER ESTERNI E INTERNI

25060 COLLEBEATO (BS) - Via Mattei, 13  
Telefono 030 2511157 - Telefax 030 2510273

## ARTENDA TENDAGGI E TENDE DA SOLE

Via Caporalino, 33 - 25060 Cellatica (Bs) - Tel. e Fax 030 2524713  
Alberto Raccagni **339 3058141** - Nicola Furlan **339 6409263** - [info@artendasnc.it](mailto:info@artendasnc.it)





**ARREDAMENTI  
SU MISURA E componibili  
PORTE INTERNE E BLINDATI  
FINESTRE ED INFISSI  
IN LEGNO E PVC  
TAPPARELLE E ZANZARIERE**

**FALEGNAMERIA DUSMÒ DI SALVI UGO  
VIA ENRICO MATTEI, 4/6 – COLLEBEATO  
TEL. 0302511115 – CELL. 3389261274 – MAIL [salviugo@libero.it](mailto:salviugo@libero.it)**

**TOTOCALCIO - TRIS - TOTOGOL  
SUPER ENALOTTO - SCOMMESSE SPORTIVE**

**TABACCHERIA N. 2 • RIC. LOTTO N. 1271 • EDICOLA N. 187**



**MARELLI  
di FRANCESCO**

**P.le Resistenza, 11/C - 25060 COLLEBEATO (BS) - Tel. e Fax 030 2511501**



**BANCA SAI**

***Assicurazioni  
e servizi di investimento  
Bonera Gianni e Tognoli Elio***

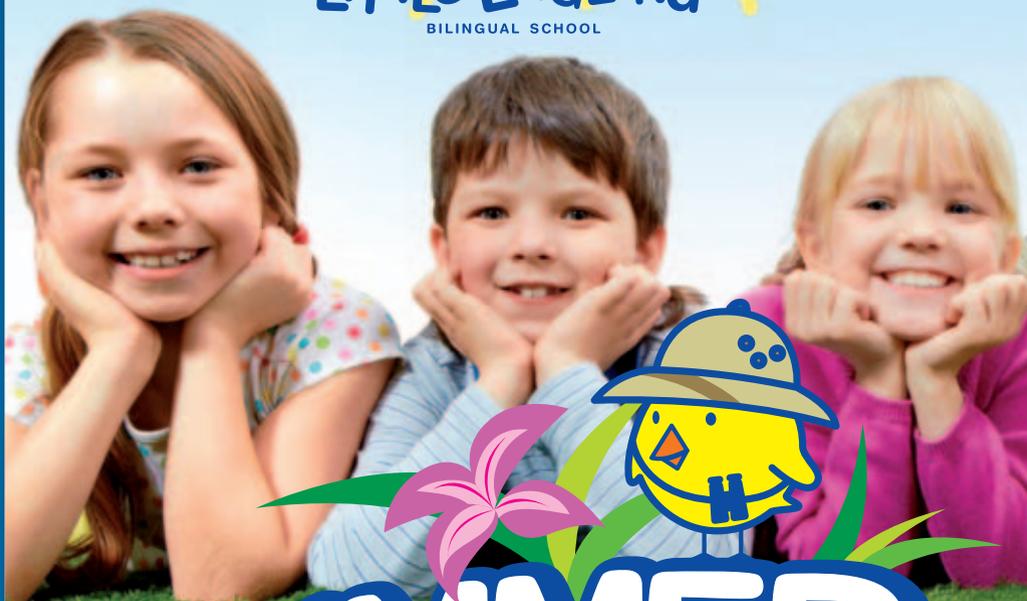
**NUOVA APERTURA UFFICIO DI COLLEBEATO**

Via S. Francesco, 2 (di fronte al Municipio) - 25060 Collebeato (BS)  
Telefono 030.3660164 - Fax 030.3660165

**Agenzia di Nave:** Via Brescia, 118/C - 25075 Nave (BS)  
Tel. 030.2530384 - Fax 030.2538273 - [gianni@sainave.it](mailto:gianni@sainave.it) - [www.bancasai.it](http://www.bancasai.it)



**LITTLE ENGLAND**  
BILINGUAL SCHOOL



# SUMMER CAMP!

**‘THE BIG OUTDOORS - Alla scoperta della Natura’**

**SUMMER CAMP** in lingua inglese

**2 LUGLIO - 27 LUGLIO** da lunedì a venerdì

Seguendo il tema mensile **“The Big Outdoors – alla scoperta della natura”** i bambini fra i 3 e i 6 anni imparano l'inglese attraverso **attività creative**, storie e scoperte, **laboratori** di cucina, **musica e movimento**, giochi di squadra e **attività all'aperto**. Non occorre la conoscenza della lingua inglese. Tutti gli iscritti seguiranno gratuitamente un mini-corso di **Kindermusik®**, un programma americano di musica e movimento in inglese.

**Little England Bilingual School**, inaugurata nel settembre 2009, è la prima scuola bilingue nella provincia di Brescia. Da Settembre 2010 è aperta la scuola primaria bilingue temporaneamente presso la nostra struttura a Collebeato. Sono ancora **aperte le iscrizioni** in alcuni classi, contattateci per maggiori informazioni.

Little England è anche un centro **“Kindermusik”**. Organizziamo corsi di musica e movimento in lingua inglese per bambini da **0 a 8 anni** da ottobre a luglio.

Via de Gasperi, 1 - 25060 Collebeato (BS) T 030 251 1684 - F 030 3377589 info@littlengland.it

[www.littlengland.it](http://www.littlengland.it)

[www.kindermusik.com](http://www.kindermusik.com)



OFFICINA MECCANICA  
**FRASSINE & BONTEMPI S.A.S.**  
Lavorazioni in C.N.C.

VIA MATTEI, 8 - COLLEBEATO  
TEL. 0302511561  
FAX 0302510461

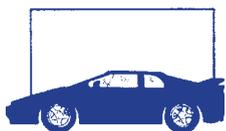
**NUOVA APERTURA**

## Le Zucche di Elena

**Frutta e  
Verdura  
prodotti km 0**



Via Roma, 34  
25060 Collebeato (Bs)



**AUTORIPARAZIONI  
ELETTRAUTO  
GOMMISTA  
CARRO ATREZZI ASS. CLIENTI  
CENTRO DIAGNOSI MULTIMARCHE**

### *Walter Apostoli*

Via Mattei, 2 - 25060 Collebeato (Bs)  
Tel. 030.2511496 - cell. 335.6167006



## LATTONERIA BRESCIANA

di Ghidini Angelo & C. s.n.c.

Via A. De Gasperi, 11/B  
25060 COLLEBEATO (Brescia)  
Tel. e fax 030.2511349 - [www.lattoneriabresciana.it](http://www.lattoneriabresciana.it)

## SEDA DUE

Dario Moreschi 348 4106023

*Trattamenti:*  
cotto vecchio, cotto nuovo,  
clíncher, mattoncini a vista,  
pietra serena, beola,  
ardesia, sasso del piave,  
marmo, esterni e interni,  
resine veicolate ad acqua

Via F.lli Quaglieni, 6 - 25060 Collebeato (BS)  
Tel. e Fax 030 2510359  
E-mail: [cwmoresc@libero.it](mailto:cwmoresc@libero.it)



Gustati  momento

## BAR RISTORANTE PIZZERIA

Via Martinengo 9 - Collebeato BS  
Tel. 030 25 11 402 - 331 29 55 188

# Val Proget

STUDIO TECNICO PROGETTAZIONE

ARCH. MARCO GIACOMELLI



VILLA SUI RONCHI - BRESCIA

**PROGETTAZIONI CIVILI ED INDUSTRIALI,  
CALCOLI STRUTTURALI, IMPIANTISTICI  
E CONSULENZA URBANISTICA**



APPARTAMENTO LAGO DI GARDA

VIA MATTEOTTI 267/269-25063 GARDONE V.T. -T. 030 8336222 F.030 8336231

SEGRETERIA@VALPROGET.IT WWW.VALPROGET.IT

Venerdì 20 Luglio



STAND GASTRONOMICO  
e PIZZERIA  
APERTI DALLE ORE 19,00



Parco  
I° Maggio

STAND BIRRA  
ARTIGIANALE



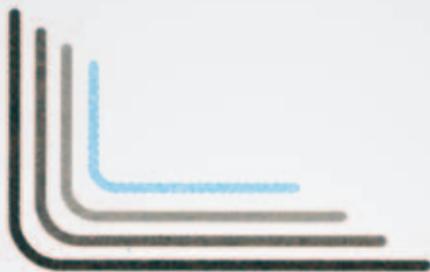
ore 21,00

# Ligabue Tribute

**RADIO  
RADIANTI**  
LIGABUE TRIBUTE BAND



**SERVIZIO COMPLETO OVUNQUE  
DIURNO - NOTTURNO - FESTIVO**



**ZANI MAURO**  
**ONORANZE FUNEBRI**

**BRESCIA:**

Via del Gallo, 56 - Tel. 030 2008873

**CASTEGNATO:**

Piazza Dante, 7 - Tel. 030 2721193

**COLLEBEATO:**

Piazza Italia, 4 - Tel. 030 2511662

**ARTE FUNERARIA**  
**LAPIDI E MONUMENTI**

**ZANI** s.r.l.

Via Cavour, 198/A - Tel. 030 6810743  
25010 Castegnato (Brescia)



*Conferiamo  
Prestigio e  
raffinato Gusto  
al vostro ambiente*

**PALETTI ANGELO & C. s.n.c.**  
COLLEBEATO - BS  
Tel. e Fax 030.2511219  
www.finiturefirmate.it



## EL MEXICANO

cucina messicana itinerante



*chef  
a domicilio*



**Sergio Nava**

Tel. 347 0814229 - [www.elmexicano.it](http://www.elmexicano.it)  
[sergionava59\\_3@libero.it](mailto:sergionava59_3@libero.it)  
Spiedo e grigliate, paella, porchetta,  
fiestas, banchetti e viaggi.



*Produzione artigianale  
panini - focacce  
toast - piadine*

Via Prima, 36 - Q.re Cesare Abba - Brescia  
Tel. e Fax 030.311319  
e-mail: [eurospuntino@tiscali.it](mailto:eurospuntino@tiscali.it)



di Pili Demetrio e Pili Fabio

**Condizionamento-Riscaldamento**  
**Antenne TV - Digitale Terrestre e Sat.**

**Pili Demetrio**  
**Pili Fabio**  
**SKYINSTALLER**

**cell. 3382722012**  
**cell. 3398706159**

Via Vanoni, 2 - Collebeato (BS)  
Tel. 0302511660 - Cell. 3382722012  
e-mail: [info@puntoservicebs.it](mailto:info@puntoservicebs.it)



# LO SPAZZACAMINO

CHIEDI UN PREVENTIVO GRATUITO



**PULITURA PANNELLI  
SOLARI**

- ✓ PULITURA, VIDEOISPEZIONI,  
INSERIMENTO E INGUAINAMENTO CANNE FUMARIE
- ✓ MONTAGGIO LINEE VITA UNI EN 795
- ✓ SISTEMAZIONE TETTI
- ✓ PULITURA E RIGENERAZIONE GRONDAIE
- ✓ DERATTIZZAZIONI, DISINFESTAZIONI E DISINFEZIONI
- ✓ MONTAGGIO RETI E DISSUASORI ANTIVOLATILI
- ✓ VENDITA PRODOTTI DETERGENTI, CARTACEI  
APPARECCHIATURE INDUSTRIALI PER LA PULIZIA

Tel. 0365.337564 / 0365 374142 - Cell. 333.3338031  
[www.ecoproject.biz](http://www.ecoproject.biz) - [info@ecoproject.biz](mailto:info@ecoproject.biz)

*Ecoproject snc opera in tutta Italia*

*Sabato 21 Luglio*



**STAND GASTRONOMICO  
e PIZZERIA  
APERTI DALLE ORE 19,00**



*Parco  
I° Maggio*

**STAND BIRRA  
ARTIGIANALE**



ore 16,00 *Sradicamento del Pesco*  
presso l'azienda Agricola Pedrini

ore 20,00 *Sfilata dell'albero di Pesco*  
sfilata aperta a tutti, con partenza dall'Azienda Agricola Pedrini, della pianta di  
pesco verso il Parco I° Maggio, accompagnata da tamburini e percussionisti  
della Banda Musicale di Collebeato

ore 21,00 *Serata Giovane*  
*con i*



ore 23,00 *Disco Music*  
con DJ  
Mattia Gazzurelli





# TRATTORIA CAMPAGNOLA



*Ospitalità, disponibilità...*

25064 Gussago (BS) - Via Mandolossa, 105 - Tel. 030.3730979 - Fax 030.3731255



via martinengo 5  
25060 collebeato brescia  
tel 030 2510071



Enoteca  
*La Selezione*

**ENodrinky®**

Via Matteotti, 131 - 25063 Gardone V.T.  
Tel. 030 8911036 - Fax 030 8349371  
email: enodri01@libero.it

*Sabato 21 Luglio*

*Centro  
Civico*



*Stand Gastronomico gestito dal Gruppo Alpini di Collebeato*



♦ **STAND GASTRONOMICO**  
APERTO DALLE ORE 19,00

ore 21,00

*Ballo Liscio*

con il Duo Musicale "Sonia Music"



**LISCIO - REVIVAL**  
**ANNI '60**



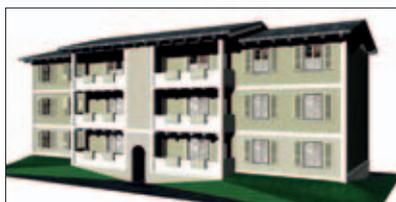
LE CANTORIE  
FRANCIACORTA



LE CANTORIE - GUSSAGO (BS) VIA CASTELLO DI CASAGLIO 25  
WWW.LECANTORIE.COM - INFO@LECANTORIE.COM - TEL.030.2523723

## IMMOBILIARE CAMPIANI

Prossima realizzazione in Collebeato - Complesso La Breda



Via Roma, 1 - Collebeato - Tel. 030 2511021

*Domenica 22 Luglio*

*Piazza  
Italia*

ore 10,00

## *Gara della Miglior Pesca*



composizione della giuria:

- Sindaco di Collebeato
- Assessorato Provinciale all'Agricoltura
- Rappr. di categoria della Coldiretti
- Coltivatore anziano di Collebeato
- Rappresentanti della comunità collebeatese
- Rappresentanza della stampa
- Ocildo Stival - tecnico agricoltura Comunità Montana V.T.



*La raccolta dei frutti avverrà nella stessa mattinata in presenza di  
rappresentanti della Pro Loco Collebeato*

Presso via Quaglieni dalla mattina



**IL MERCATO DEL FORTE**

**FORTE DEI MARMI**

[WWW.ILMERCATODELFORTE.IT](http://WWW.ILMERCATODELFORTE.IT)



*Il Consorzio a cinque stelle  
"Boutiques" a cielo aperto*

ore 10,30

## *Degustazione*

prodotti tipici bresciani presso  
gli stand di via Voltolino

BLUE  
JEANS **GAS**

Wrangler

NeroGiardini

**AJAY**  
BY LIUJO

**THINK  
PINK**



abbigliamento  
**ABRAMI**

di Aldo e Pietro

Viale Caduti del Lavoro, 45 - 25127 Brescia  
Tel. e Fax 030.310959

**Kappa**

Cassera  
dal 1928

LO ♥ ABLE

RAGNO

**Domenica 22 ore 18.00 Filatura della mozzarella in diretta**



CON LATTE DELLA NOSTRA TERRA

Mozzarella Valtrompia  
Cascina VOLPE  
di Effori Giuliano  
Loc.Boles. 1 - SP III Km 25,8 -  
25060 LODRINO (BS)

Si effettuano  
consegne a domicilio  
telefonando  
320 8653175

mozzarellavaltrompia.it



LUNEDÌ a Villa Carcina  
Incrocio  
via Fontane-Via Carducci

MARTEDÌ a Nave  
di fronte al punto acque

MERCOLEDÌ a Concesio  
di fianco a Fioletti Ford

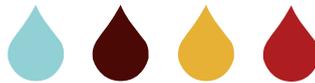
GIOVEDÌ mattina a Sarezzo  
vicino alla posta

GIOVEDÌ pomeriggio  
a Bovezzo  
marchezzio  
forneria Tomasoni

VENERDÌ a Cardone U.T.  
Via Convento  
marchezzio piscine

SABATO a Sarezzo  
statale via Repubblica  
di fronte all'AGIP

DOMENICA a Lavone  
marchezzio  
forneria Astorino



**CRISTINIALFREDO**

*distribuzione bevande*

HO . RE . CA

Via Caduti in guerra, 12  
25060 Collebeato (Bs)  
Tel. 030 2511226 - 030 2511706 - Fax 030 2510201

[www.cristinicasain.com](http://www.cristinicasain.com)

*Domenica 22 Luglio*

Via  
Quaglieni  
e C. Civico

ore 10,30 *Zampamano*

Attività di mediazione relazionale con l'asino  
a cura dell'Associazione "Amici di ZampaMano"



✦ **STAND GASTRONOMICO**  
APERTO DALLE ORE 12,00 AL PARCO

ore 16,00 *Gara del Miglior Dolce alla Pesca*  
presso l'Auser in via Saletto



✦ **STAND GASTRONOMICO**  
DALLE ORE 12,00 AL CENTRO CIVICO  
POLLO AI FERRI SU PRENOTAZIONE



ore 10,30 *Tiro con l'Arco*  
ARCIERI di Collebeato



## G.S.G. AIR CONDITIONED srl



**CONDOTTE D'ARIA PER  
IMPIANTI DI RISCALDAMENTO  
CONDIZIONAMENTO ED ASPIRAZIONE**

Via S.Aleramo 12/14 25011 Ponte S.Marco (Bs) Tel. 030/9637021 - Fax 030/9637591  
[www.gsgairconditioned.it](http://www.gsgairconditioned.it) [info@gsgairconditioned.it](mailto:info@gsgairconditioned.it)



### **BIRRIFICIO F.LLI TRAMI**

VIA TRENTO 140A  
25020 CAPRIANO DEL COLLE (BS)  
TEL. E FAX +39 030 9745133  
[WWW.BIRRA TRAMI.IT](http://WWW.BIRRA TRAMI.IT)



STAMPA OFFSET  
STAMPA DIGITALE PROFESSIONALE  
PRINT ON DEMAND  
IMPAGINAZIONE GRAFICA  
FOTORITOCO  
INSEGNE PUBBLICITARIE  
RIVESTIMENTO AUTOMEZZI  
ETICHETTE - TELI PUBBLICITARI  
ROLL-UP ESPOSITORI

*...diamo valore aggiunto  
ad ogni vostro lavoro*

via Giovanni XXIII, 2/4  
Collebeato - Brescia  
Tel. 030.25.11.259  
Fax 030.25.11.740  
[info@fioruccigrafica.it](mailto:info@fioruccigrafica.it)  
[www.fioruccigrafica.it](http://www.fioruccigrafica.it)

*Stampiamo  
qualità  
Dal 1946*

*Domenica 22 Luglio*

*Centro  
Civico*



*Stand Gastronomico gestito dal Gruppo Alpini di Collebeato*



✦ **STAND GASTRONOMICO**  
APERTO DALLE ORE 19,00

ore 21,00

**LISCIO INTERNAZIONALE  
LATINO AMERICANO  
DAGLI ANNI '60 AI GIORNI NOSTRI**

*musica a colori*  
**nichy sound**

IVAN\_393.5483794  
DANIELE\_338.7760053

*Ballo  
Liscio  
Revival  
Anni  
60 e 70*

# Nuova Carrozzeria **ALLASIA**

di *DELBONO PAOLO e SALVI MARCO snc*

25073 BOVEZZO - Via G. Verdi, 74 - Tel. 030.2531586



**Convenzionata con  
le assicurazioni  
Auto sostitutiva**



*Autorizzata*



*Domenica 22 Luglio*

*Parco  
I° Maggio*

ore 18,00 *Sfilata del Carro delle Pesche*

e dei carri allegorici preceduta dai Baby Tractors  
Accompagnati dalla Banda del CAM.

Sono ammessi solo i Trattorini, è gradito  
l'abbigliamento contadino (partenza ore 18 dal Parco)



**STAND GASTRONOMICO  
e PIZZERIA  
APERTI DALLE ORE 19,00**



**STAND BIRRA  
ARTIGIANALE**



ore 20,45 *Premiazioni*  
della "Miglior Pesca"  
e del "Miglior Dolce alla Pesca"

ore 21,00

*Serata  
Danzante*

ore 22,45

*Gran Finale*

*Pirotecnico*

*Con lo spettacolare gioco  
dei fuochi artificiali*

*Orchestra  
gli  
Zeus*

*live music*



PANIFICIO ARTIGIANALE  
**di GIOVANNI  
e LAURA**

via Torricella di Sopra, 42  
Tel. 030.311423 - Brescia



Tutti i mercoledì  
*Cucina Mexicana*

**incontr  
arci**  
*È gradita  
la prenotazione*

caffetteria • aggregazione • ristorante  
pranzi di lavoro • sport • cultura  
via Voltolino, 14/a • 25060 Collebeato • Brescia  
tel. 030 2510244

*Chiosco Fioreria  
il  
Girasole*  
*Minà Isabella*



- *Composizioni Floreali  
per ogni occasione*
- *Composizioni artigianali  
fatte in sede*

Di fronte al Cimitero  
Via Roma - Collebeato (BS)  
Tel. 340 5773733



**C.P.M.**  
**LAVANDERIA SELF - SERVICE**

VIA ZANARDELLI , 30 - CONCESIO (BS)  
Vicino al Centro Commerciale  
**Ampio parcheggio**  
Aperta tutti i giorni dalle ore **7.30** alle **22.00**

**SERRAMENTALI** Srl

**BASCULANTI - PORTE SEZIONALI**  
**SERRANDE AVVOLGIBILI - CANCELLETTI**  
**PORTONI INDUSTRIALI - AUTOMAZIONI**



Via Roma, 104/A - 25060 COLLEBEATO - BS  
Telefono 030 2510518 - Fax 030 2510282

davide datteri  
architetto

in  
collebeato

progettazione      direzione lavori  
ristrutturazioni      perizie tecniche  
pratiche edilizie e catastali      sicurezza in cantiere  
consulenze immobiliari      certificazioni energetiche

via a. volta 1 - collebeato  
tel. 328.2224923  
architetto.datteri@gmail.com

A DISPOSIZIONE PER OGNI TIPO DI ESIGENZA



Eukanuba



FRONTLINE



FRANCHI  
Sistemi

ROYAL CANIN



**ESSEA RAPPRESENTANZE S.r.l.**

**AGRIZO**

**STOCCHETTA**

distributore ufficiale

**LIQUIGAS**

**MANGIMI ED ARTICOLI PER ANIMALI  
PRODOTTI PER ORTO, GIARDINO E AGRICOLTURA**

via Triumplina, 307 - Brescia - Tel. 030 2001856



**Recintecnica**

**LEADER NAZIONALE  
NELLA FORNITURA  
E POSA RECINZIONI**

Via Caselle, 37 - 25125 Brescia - Tel. 030 2680496 - Fax 030 3581869  
[www.recintecnica.com](http://www.recintecnica.com)



**BAR SPORT**  
Gelato Artigianale

Piazza Italia, 5  
25060 Collebeato (Bs) - Tel. 030 2512022



ESOLEBEDI SRL

- SISTEMI IMPERMEABILI
- COIBENTAZIONE TERMICA - ACUSTICA
- MANUTENZIONI EDILI
- RIVESTIMENTO ESTERNO "A CAPPOTTO"

25060 COLLEBEATO (BS)  
Via Roma, 51  
Tel. 030 2511225 - Fax 030 2510280

# Fabbrica Salotti Tappezzeria Minelli

Esposizione interna con vasto assortimento



Via Bosellino, 7- Campagnola - 25062 Concesio (BS)  
Tel. e Fax 030 2754280 - Cell. 335 6861850

CILINDRI  
OLEODINAMICI



di Borghesi Massimiliano e C.

25060 Collebeato (BS) • Via Enrico Mattei, 9  
Tel. 0302512001 • Fax 0302510829



GRUPPO  
IL LEONE

DIVISIONE  
CONSULENZE

DIVISIONE  
CASA E UFFICIO

DIVISIONE  
AGRICOLA

GRUPPO IL LEONE S.R.L. - [www.gruppoilleone.it](http://www.gruppoilleone.it) - [info@gruppoilleone.it](mailto:info@gruppoilleone.it) - Tel 348-9017857



Via Aldo Moro, 32  
25124 BRESCIA  
Tel. 030.2449686  
Tel. e Fax 030.2428034

ottica   
renzo

Via Don Vender, 12  
25127 BRESCIA  
Tel. 030.2416676  
Tel. e Fax 030.2411507

- BANDIERE PERSONALIZZATE
- GONFALONI
- GAGLIARDETTI
- RICAMO E STAMPA SU CAPPELLI E MAGLIETTE
- GADGETS PUBBLICITARI
- MATERIALE SPECIFICO PER GRUPPI ALPINI



GRUPPO ALPINI  
COLLEBEATO



sez. di  
BRESCIA

# Sant'Angelo

## BANDIERE

di DAMIANO  
RACCAGNI

via V. Veneto, 16 • 25060 Collebeato (Brescia) • Tel. e Fax 030 2511911 • Cell. 335 407043  
www.santangelobandiere.com • www.santangeloartesacra.com

**NOLEGGIO - Tendostrutture - Gazebo- Palchi - Sedie - Tavoli**



Franzini srl - via Ca'Morino 46046 Medole MN - Tel.0376-868623 info@franzini.info

## Pizzeria Modi



RITORANTE PIZZERIA  
CUCINA ITALIANA E INDIANA  
**A RICHIESTA SERVIZIO A DOMICILIO**

Via G. Salvemini, 12 – COLLEBEATO - BS  
Tel: 030 2512571- Cell: 320 9341429

PHOTO



**Vinicio  
Rodella**

Via S. Francesco d'Assisi 30/a  
25060 Collebeato  
tel. 0302511633



L I F E S T Y L E

Brescia, v.le Duca degli Abruzzi, 163 - tel. 030 353 3370  
info@bbqstore.it - www.bbqstore.it

LA NOSTRA **ESTATE** HA  
IL PROFUMO DELLE **PESCHE.**



La spesa secondo me.  
**italmark**



Compra i prodotti CISSVA, dai tuo aiuto alla montagna



Prodotti esclusivamente con latte della Valle Camonica e del Sebino

### i nostri punti vendita

**CAPODIPONTE**  
Via Briscioli, 40  
Tel. 036442173

**EDOLO**  
Via Porro, 3  
Tel. 036472581

**ISEO**  
Via Roma, 92  
Tel. 0309822508

**PISOGNE**  
Piazza Umberto I°, 4  
Tel. 0364880299

**APRICA**  
Via Roma, 250  
Tel. 0342745095

# alberti f.lli snc

Commercio rottami ferrosi e non ferrosi  
Demolizioni con cesoia  
Raccolta, trasporto e stoccaggio rifiuti  
Servizio containers - Sgombero magazzini



**cobat**  
CONSORZIO NAZIONALE  
BATTERIE ESAUSTE

Via E. Mattei, 11 - z.i. - 25060 Collebeato (BS) - Tel. 030.2511240 - Fax 030.2511306  
[www.albertirottamimetallici.com](http://www.albertirottamimetallici.com) - [info@albertirottami.it](mailto:info@albertirottami.it)

“Villetta,  
con giardino...”



Affiliato: Studio Futuro S.a.S.  
Via Fabio Filzi, 2 (Borgo Trento) - Brescia  
**Tel. 030305373**

Affiliato: Studio Futuro S.a.S.  
Via V.Veneto, 38 - Brescia  
**Tel. 030397993**

Affiliato: Immobiliare Triumplina srl.  
Via Triumplina, 137 - Brescia  
**Tel. 0302091780**

Affiliato: Immobiliare Triumplina srl.  
Via Crocifissa di Rose, 90 - Brescia  
**Tel. 0302003094**

[www.tecnocasa.it](http://www.tecnocasa.it)